ESPAÑOL

MANUAL

UCONNECT® 7"

COPYRIGHT BY FCA FIAT CHRYSLER AUTOMÓVEIS BRASIL LTDA. - PRINTED IN ARGENTINA
Los datos contenidos en esta publicación son a titulo indicativo. Fiat podrá modificar en cualquier momento los
modelos descritos en esta publicación por razones técnicas o comerciales. El cliente puede solicitar más información
en los concesionarios de la Red de Asistencia Fiat.

Impreso 60355971 - X/2017





CONSEJOS, COMANDOS E INFORMACIONES GENERALES A

MANDOS EN EL VOLANTE B

MODOS DEL SISTEMA UCONNECT™ C

COMANDOS DE VOZ D



Α

CONSEJOS, COMANDOS E INFORMACIONES GENERALES

PRESENTACIÓN						A-1
MANDOS EN EL PANEL FRONTAL						A-6



PRESENTACIÓN

El vehículo está equipado con un sistema infotelemático que fue proyectado teniendo en cuenta las características específicas del habitáculo con un design personalizado que se integra en el estilo del panel.

El sistema está instalado en posición ergonómica para el conductor y el pasajero y está posicionado en el panel frontal, permitiendo una rápida identificación de los mandos, lo que facilita la respectiva utilización.

Para aumentar la seguridad contra robos, el sistema está equipado con un sistema de protección que solo permite su uso en el vehículo donde fue inicialmente montado.

A continuación, están presentes las instrucciones de uso, que deben ser leídas atentamente y mantenidas siempre en un lugar accesible (por ejemplo, en la guantera).

¡Le deseamos una buena lectura y un buen viaje!

CONSEJOS, MANDOS E INFOR-MACIONES GENERALES

Seguridad en la carretera

Aprenda a utilizar las diversas funciones del sistema antes de empezar a conducir.

Lea atentamente las instrucciones y las modalidades de utilización del sistema antes de empezar a conducir.



ADVERTENCIA

Siga siempre las precauciones indicadas.

En caso contrario, pueden provocar lesiones a las personas o daños a la propiedad.



ADVERTENCIA

Un volumen demasiado elevado puede constituir un peligro para los ocupantes del vehículo y para otras personas en la carretera.

Ajuste el volumen de modo que sea posible oír los sonidos procedentes del exterior (por ej., bocinas, sirenas de ambulancias, sirenas de la policía, etc.).

Nota

Mire para la pantalla solo en caso de necesidad y cuando sea seguro hacerlo. Si fuese necesario mirar la pantalla durante mucho tiempo, pare el vehículo en lugar seguro para evitar distracciones mientras conduce.

Nota

Interrumpa inmediatamente el uso del sistema en caso de que se produzca alguna avería. De lo contrario, pueden producirse daños en el sistema. Diríjase cuanto antes para su reparación a una concesionaria de la **Red de Asistencia Fiat**.

Condiciones de recepción

Las condiciones de recepción cambian constantemente durante la conducción. La recepción puede ser perjudicada debido a la presencia de montañas, edificios o puentes, especialmente cuando se está lejos del transmisor de la emisora de radio.

Nota

Durante la recepción de informaciones de tráfico, puede verificarse un aumento del volumen relativo a la reproducción normal.

Nota

Este equipo tiene una función secundaria, es decir, no está protegido contra interferencias perjudiciales, aún de estaciones del mismo tipo, y no interfiere en los sistemas de función primaria.

Cuidados y mantenimiento

Observe las siguientes precauciones a fin de garantizar un funcionamiento eficiente del sistema:



ADVERTENCIA

No utilice la pantalla como base para soporte de ventosas o adhesivos para navegadores externos.

Tampoco lo utilice para soporte de dispositivos smartphone o similares.



ADVERTENCIA

Limpie el panel delantero únicamente con un paño suave, limpio, seco y antiestático. Los productos detergentes y pulimentos pueden dañar la superficie.

No utilice alcohol o productos semejantes para limpiar la moldura.

- Evitar tocar la pantalla con objetos puntiagudos o rígidos que podrían dañar su superficie; durante la limpieza, utilizando un paño suave seco y antiestático, no ejercer presión.
- No utilizar alcohol, gasolinas y sus derivados para la limpieza de la pantalla.
- Evite la entrada eventual de líquidos en el interior del sistema: podrían dañarlo de modo irreparable.

Nota

En caso de anomalía, el sistema debe ser controlado y reparado exclusivamente por la Red de Asistencia Fiat.

En caso de temperaturas extremadamente bajas, la pantalla solo alcanzará la luminosidad correcta después de un determinando período de funcionamiento.

En caso de paradas prolongadas del vehículo con una elevada temperatura exterior, el sistema podrá entrar en "autoprotección térmica" suspendiendo el funcionamiento mientras la temperatura de la radio no baje a niveles aceptables.

DISPOSITIVOS MULTIMEDIA: AR-CHIVOS Y FORMATOS DE AUDIO SOPORTADOS

El sistema es capaz de reproducir, para las fuentes USB, los archivos con las siguientes extensiones y formatos:

- .MP3 (32 320Kbps).
- .WAV (8/16 bit, 8-44,4 kHz).
- .WMA (5 320Kbps) mono y estéreo.
- .AAC (8 96KHz) mono y estéreo.
- .M4A (8 96KHz) mono y estéreo.
- .M4B (8 96KHz) mono y estéreo.
- .MP4 (8 96KHz) mono y estéreo.

El sistema es también capaz de reproducir, para todas las fuentes USB, los siguientes formatos de Playlist:

- .M3U.
- .WPL.

El sistema es capaz de reproducir, para los dispositivos iPod y los que soportan los protocolos MTP (Media Transfer Protocol), todas las extensiones, formatos de archivo y playlist soportados por el propio dispositivo.

Nota

Es indiferente si los sufijos están escritos en mayúsculas o minúsculas.

Nota

Es recomendable cargar solo y exclusivamente archivos musicales no protegidos y con extensiones soportadas. La presencia en el soporte audio externo de otros formatos (por ejemplo .exe .cab .inf, etc.) puede provocar problemas durante la repro-

ducción y más tiempo de carga de los archivos.

Nota

El tiempo de carga de los archivos es proporcional a la cantidad de los mismos en el dispositivo.

NOTAS SOBRE LAS MARCAS

iPod, iTunes, iPhone son marcas registradas de Apple Inc.

Las demás marcas comerciales son propiedad industrial de las respectivas Empresas.





Apple Inc. no es responsable por el funcionamiento de este dispositivo y de su conformidad con los estándares normativos y de seguridad.

FUENTES DE AUDIO EXTERNAS

En el vehículo es posible utilizar otros dispositivos electrónicos (por ejemplo iPod, PDA, etc.).

Algunos de estos puede, sin embargo, provocar interferencias electromagnéticas. Si se detecta una disminución del rendimiento del sistema, apague estos dispositivos.

Nota

El sistema soporta solamente dispositivos USB formateados como FAT32 y exFAT. El sistema no soporta dispositivos con capacidad superior a 64 GB.

PROTECCIÓN ANTIRROBO

El sistema está equipado con una protección antirrobo basada en el cambio de informaciones con la central electrónica (Body Computer) presente en el vehículo.

Esto garantiza la máxima seguridad y evita la introducción del código

secreto tras cada desactivación de la alimentación eléctrica.

Si la comunicación tiene éxito, el sistema empezará a funcionar, mientras que si los códigos no son iguales o se sustituye la central electrónica (Body Computer), el sistema informará de la necesidad de introducir el código secreto según el procedimiento indicado en el siguiente párrafo.

Introducción del código secreto

Al encender el sistema, en caso de que el código se haya perdido, se mostrará en la pantalla el mensaje "Por favor, ingrese el código antihurto" y luego la pantalla que muestra el teclado gráfico numérico para el ingreso del código secreto.

El código secreto se compone de cuatro dígitos de 0 a 9: para ingresar los dígitos, gire el botón derecho **BROWSE/ENTER**y presione enter para confirmar.

Tras la introducción del cuarto dígito, el sistema comienza a funcionar.

Si se introduce un código equivocado, el sistema exhibe el mensaje "Código incorrecto" para señalar la necesidad de introducir el código correcto.

Tras los 3 intentos disponibles para el ingreso del código, se mostrará el mensaje "Código equivocado. Radio bloqueado. Aguarde 30 minutos". Después de que desaparezca el mensaje se puede empezar nuevamente el procedimiento de introducción del código.

Pasaporte de la radio

Se trata del documento que certifica la propiedad del sistema. En el pasaporte de la radio están indicados el modelo del sistema, el número de serie y el código secreto.

En caso de extravío del pasaporte de la radio, diríjase a la **Red de Asistencia Fiat** llevando consigo un documento personal de identificación y el documento del vehículo.

Nota

Guarde el pasaporte de la radio con cuidado para proveer los respectivos datos a las autoridades competentes en caso de robo.

ACTUALIZACIONES DE SOFT-WARE

Cuando estén disponibles softwares de actualización del sistema Uconnect™, será posible realizar la actualización dirigiéndose a la **Red de Asistencia Fiat**.

SISTEMA DE AUDIO

Sistema de audio básico

4 altoparlantes Full Range (2 anteriores, 2 posteriores).

Sistema audio nivel medio - Si equipado

6 altoparlantes:

2 altoparlantes Tweeter delanteros.

- 2 altoparlantes Midwoofer delanteros.
- 2 altoparlantes Full Range delanteros.

MANDOS EN EL PANEL FRONTAL

UCONNECTTM



TABLA DE LOS MANDOS EN EL PANEL FRONTAL

Funciones y modalidades de los botones

Funciones	Modalidad		
ncender/apagar la pantalla	Presión breve del botón		
esplazamiento en la lista o sintonización de una emisora e Radio ambio de pista en las fuentes de Medios ambio de emisora de radio si estuviese en modo Tuner	Girar botón en sentido horario o antihorario		
onfirmar opción mostrada en la pantalla chibición de la lista de emisoras si estuviese en modo Radio chibición de lo contenidos de las fuentes si estuviese en nodo Media bertura de listas de navegación si estuviese en modo Radio en modo Media	Presión breve del botón		
alir de la selección / volver a la pantalla anterior	Presión breve del botón		
ctivar / desactivar del volumen (Mute/Pausa)	Presión breve del botón		
pagar	Presión breve del botón Presión breve del botón Girar botón en sentido horario o antihorario		
pagar	er de volumen		

TABLA DE LOS BOTONES GRÁFICOS EN PANTALLA

Funciones y modalidades de los botones

Botón gráfico	Funciones	Modo
Radio	Acceso al modo Radio	Presionar botón gráfico
Media	Selección de la fuente: USB/iPod, AUX, Bluetooth®	Presionar botón gráfico
Teléfono	Acceso al modo Teléfono	Presionar botón gráfico
Uconnect TM	Acceso a las funciones del sistema (Audio, Media, Teléfono, Radio, etc.)	Presionar botón gráfico
Configur.	Acceso al menú Configuraciones	Presionar botón gráfico
Trip	Acceso al menú Trip	Presionar botón gráfico

MANDOS EN EL VOLANTE

MANDOS EN EL VOLANTE - Si equipado B-1

Ŀ



MANDOS EN EL VOLANTE - Si equipado

DESCRIPCIÓN

En el volante están presentes los mandos principales del sistema, que permiten un control más fácil de las funciones.

La activación de la función elegida es comandada, en algunos casos, por la duración de la presión breve o prolongada), como indicado en la tabla siguiente.



TABLA DE LOS MANDOS DEL VOLANTE

Botones	Funciones
	Presión breve:
	Aceptar llamada entrante
	Aceptar una segunda llamada entrante, colocando la primera en espera
	Activar el reconocimiento de voz para la función Teléfono
	Interrumpir el mensaje de voz, para poder comenzar un nuevo comando de voz
	Interrumpir el reconocimiento de voz
	Interactuar con las funciones Radio, Media y Navegación
	Presión breve:
w/ 2	Activar el reconocimiento de voz
	Interrumpir el mensaje de voz, para poder comenzar un nuevo comando de voz
	Interrumpir el reconocimiento de voz
	Presión prolongada:
	Activar Apple Siri/Google Voice cuando la función Apple CarPlay/Android Auto esté en uso
	Rechazar la llamada telefónica entrante
	Concluir la llamada telefónica en curso

MANDOS DETRÁS DEL VOLANTE

Botones	Funciones				
Tecla A (lado izqui	erdo del volante)				
Botón superior	 Presión breve del botón: búsqueda de la siguiente emisora de radio o pista de USB/iPod Presión prolongada en el botón: búsqueda de las frecuencias superiores/avance rápido de pista USB/iPod hasta soltarlo. 				
Botón central	Presión breve del botón: selecciona la próxima emisora memorizada.				

Botones	Funciones
	Presión breve del botón: búsqueda de la anterior emisora de radio o pista de USB/iPod.
Botón inferior	Presión prolongada en el botón: búsqueda de las frecuencias inferiores/retroceso rápido de pista USB/iPod hasta
	soltarlo.
Tecla B (lado derec	ho del volante)
	Aumento del volumen
Botón superior	Presión breve del botón: aumento unitario del volumen
	Presión prolongada del botón: aumento rápido del volumen
Botón central	Cada vez que se presiona el botón, avanza por las fuentes AM, FM, USB/ iPod, AUX. Sólo las fuentes disponibles
boton central	serán seleccionadas.
	Reducción del volumen
Botón inferior	Presión breve del botón: disminución unitaria del volumen
	Presión prolongada del botón: disminución rápida del volumen



C

MODOS DEL SISTEMA UCON-NECT™

MODO RADIO (TUNER)	C-1
MODO MEDIA	C-6
MODO BLUETOOTH $^{\circledR}$	C-8
MODO AUX	C-9
MODO USB	C-9
TRIP COMPUTER	C-10
FUNCIÓN TELÉFONO	C-10
CONFIGURACIONES	C-20
Apple CarPlay y Android Auto (donde previsto)	C-25



MODO RADIO (TU-NER)

El sistema se enciende y apaga presionando el botón (ON/OFF) (10).

Gire el botón en el sentido horario para aumentar el volumen o en sentido anti-horario para disminuirlo.

El sistema está equipado con los siguientes sintonizadores: AM e FM.

SELECCIÓN DEL MODO RADIO

Para activar el modo Radio, presione el botón **RADIO** en el panel frontal.

Los diversos modos de sintonización pueden ser seleccionados presionando en el respectivo botón gráfico en la pantalla.

Cada modo de sintonización puede tener un grupo específico de preselecciones.

SELECCIÓN DE LA BANDA DE FRECUENCIA

Presione brevemente el botón gráfico "AM/FM" para pasar de la banda AM a la banda FM e viceversa.

VISUALIZACIONES EN LA PANTA-LLA

Una vez seleccionada la estación de radio deseada, se mostrarán las siguientes informaciones:



 En la parte superior: visualización de la lista de emisoras de radio memorizadas (preset). Se muestra la emisora reproducida actualmente.

- En la parte central: visualización del nombre de la emisora de radio reproducida actualmente.
- En la parte lateral izquierda: visualización de los botones gráficos "AM", "FM" para la selección de la banda de frecuencia deseada (el botón gráfico relativo a la banda seleccionada está diferenciado).
- En la parte lateral derecha: visualización del botón gráfico: "Info": informaciones adicionales sobre la fuente reproducida actualmente.
- **En la parte inferior:** visualización de los siguientes botones gráficos:
 - "Buscar": lista de las emisoras de radio disponibles.
 - I◀◀▶►I: selección de la emisora de radio anterior/siguiente.
 - "Sintonizar": sintonización manual de la estación de radio.
 - "Audio": acceso a la función "Configuraciones Audio".

- Menú principal (parte más inferior de la pantalla): visualización de los principales botones de navegación.
 - Radio.
 - Medios.
 - Teléfono.
 - Uconnect.
 - Brújula.
 - Ajustes.
 - Audio

Nota

Los botones del menú principal son reconfigurables y pueden presentar posiciones y funciones distintas en la parte más inferior en la pantalla del Uconnect.

SELECCIÓN DE LA EMISORA DE RADIO

Para realizar la búsqueda de la estación de radio deseada, presione los botones gráficos ◄ ○ ► en la pantalla o presione los botones en el

volante o gire el botón "BROWSE / ENTER".

"Explora"

Presione el botón gráfico "Explora" para acceder a la pantalla en que se muestran la lista de todas las emisoras de radio memorizadas en la banda de frecuencia seleccionada. Al lado de cada emisora de radio está indicando el "Genero" correspondiente.



El botón gráfico "**Preajustes**" muestra la lista de las emisoras predefinidas seleccionadas y permite eliminarlas.

Para recorrer y buscar en las emisoras de radio dentro de la lista, presione los botones gráficos \triangle o \blacktriangledown .

Para volver a la pantalla principal de selección de la banda de frecuencia, presione manualmente los botones gráficos "X" o .

BÚSQUEDA DE EMISORA DE RÁ-DIO ANTERIOR/SIGUIENTE

Presione brevemente los botones ◀ o ▶ en la pantalla: al soltar el botón, se sintoniza la frecuencia de radio inmediatamente anterior o siguiente.

BÚSQUEDA RÁPIDA DE LA EMISORA DE RADIO ANTERIOR/SIGUIENTE

Presione prolongadamente los botones gráficos ◀◀ o ▶▶ en la pantalla para realizar una búsqueda rápida: al soltar el botón, se sintoniza la próxima emisora de radio disponible.

Durante la función de búsqueda rápida adelante, si el sistema alcanza la emisora inicial después de haber recorrido toda la banda, se detendrá automáticamente en la emisora desde la cual fue iniciada la búsqueda.

SINTONIZACIÓN DE LA EMISORA DE RADIO AM/FM

Se puede seleccionar directamente una estación de radio con el botón gráfico "Sintonizar".

Presione el botón gráfico "Sintonizar" en la pantalla y después el número de emisora de radio deseada.



El teclado gráfico facilita la selección solo de las frecuencias sintonizables deshabilitando los números que no admiten combinación.

Para borrar un número incorrecto (y marcar el número correcto de la emisora) presione el botón gráfico (Borrar).

Después de introducir el último número de la emisora, se cerrará la pantalla "Sintonización directa" y el sistema sintonizará automáticamente la emisora seleccionada.

Se puede presionar el botón "Ok" para confirmar la selección y cerrar la pantalla de sintonización, que, de lo contrario se cerrará automáticamente después de algunos segundos.

Salida de la pantalla "Sintonización direta"

Presione el botón gráfico "X" (Salir) o "Radio" para regresar a la pantalla principal del sistema.

DEFINICIÓN DE LOS PREAJUSTES

Los preajustes están disponibles en todos los modos del sistema y son activados tocando en uno de los botones gráficos de preajuste situados en parte superior de la pantalla.

Si está sintonizada una emisora de radio que pretende memorizar, pulse y mantenga pulsado el botón gráfico correspondiente al preajuste deseado hasta escuchar una señal sonora de confirmación.

En la parte superior de la pantalla se muestran 6 emisoras de radio.

Para pasar del primer conjunto de 6 emisoras de radio memorizadas (preajustes) al segundo conjunto, presione los botones gráficos **(** y **)**.

Presionando el botón gráfico "Explora" se accede a la pantalla en la que se muestra la lista de todas las emisoras de radio memorizadas en la banda de frecuencia seleccionada. Para recorrer y buscar las emisoras de radio dentro de la lista, presione los botones gráficos \triangle o \blacktriangledown .

AUDIO

Para acceder al menú "Audio", presione el botón gráfico "Audio" situado en la parte inferior de la pantalla.

Presionando el botón gráfico "Audio" se accede automáticamente al menú "Ajustes", a partir del cual es posible realizar los ajustes deseados.

Por medio del menú "Audio" es posible realizar los siguientes ajustes:

- "Balance y Atenuación" (ajuste de balance derecho/izquierdo y delantero/trasero del sonido).
- "Ecualizador" (donde previsto).
- "Ajuste volumen según Velocidad" (control automático del volumen en función de la velocidad).
- "Loudness" (donde previsto).
- "Compensación volumen AUX" (sólo activo en la presencia de un dispositivo AUX conectado).
- "Reproducción automática".
- "Encendido automático radio".

Para salir del menú "Audio", presione el botón gráfico o "X" (Salir).

Balance y Atenuación

Presione el botón gráfico "Balance y Atenuación" para ajustar el balance del sonido procedente de los altoparlantes de los asientos delanteros y traseros.

Presione los botones gráficos o para regular el balance de los altoparlantes delanteros o traseros.



Ecualizador (donde previsto)

Seleccione la opción "Ecualizador" en la pantalla para ajustar los tonos graves, medios y agudos.

Seguidamente, utilice los botones gráficos "+" o "-" para ajustar las configuraciones deseadas.



Una vez terminados los ajustes, presione los botones gráficos para regresar al menú "Audio" o "X" (Salir) para salir del menú "Audio".

Ajuste volumen según Velocidad

Presione el botón gráfico "Ajuste volumen según Velocidad" para seleccionar el ajuste deseado entre "Off" (apagado) y "1, 2 o 3".

La opción seleccionada aparecerá diferenciada en la pantalla.



Seleccionando "1, 2 o 3", el volumen de la radio aumenta de forma proporcional al nivel escogido.

Una vez definidos los ajustes, presione el botón gráfico para regresar al menú "Audio" o "X" (Salir) para salir del menú "Audio".

Loudness (donde previsto)

Permite la activación/desactivación de la función "Loudness", que mejora la calidad del audio con volúmenes bajos.



Una vez definidos los ajustes, presione el botón gráfico para regresar al menú "Audio" o "X" (Salir) para salir del menú "Audio".

Compensación volumen AUX

En el modo Radio la función está inhabilitada. Esta función sólo está habilitada cuando la fuente AUX está activa.

Reproducción automática

Presionar la activación (**"On"**) o desactivación (**"Off"**) de la reproducción automática de los dispositivos USB conectados al sistema Uconnect™. Con la función activada, los dispositivos USB reproducen auto-

máticamente su contenido cuando son insertados en la entrada USB.



Una vez definidos los ajustes, presione el botón gráfico para regresar al menú "Audio" o "X" (Salir) para salir del menú "Audio".

Encendido automático radio

Permite seleccionar el comportamiento de la radio con la llave de ignición en la posición MAR. Se puede escoger entre radio encendida, radio apagada y recuperar el estado activo presente en la última rotación de llave para la posición STOP.



Una vez definidos los ajustes, presione el botón gráfico para regresar al menú "Audio" o "X" (Salir) para salir del menú "Audio".

MODO MEDIA

SELECIÓN DE LAS FUENTES DE ÁUDIO

En el presente capítulo están descritos los modos de interacción relativos al funcionamiento de USB/iPod, Bluetooth®, AUX.

Presionar el botón gráfico "Seleccionar fuente" para seleccionar la fuente de audio deseada entre las disponibles: USB1, USB2, Bluetooth®o AUX.





VISUALIZACIÓN EN LA PANTA-LLA

Una vez seleccionada el modo Media, aparecen en la pantalla las siguientes informaciones:

En la parte superior:

Visualización de las informaciones relativas a la pista en reproducción y de los siguientes botones gráficos:

- "Repite": repetición de la pista en reproducción.
- "Aleatorio": reproducción aleatoria de las pistas.
- Avance de la pista y duración.

En la parte central:

Visualización de las informaciones relativas a la pista en reproducción.

En la parte lateral izquierda:

Visualización de los siguientes botones gráficos:

- Soporte o fuente de audio seleccionado.
- "Seleccionar fuente": selección de la fuente de audio deseada.

En la parte lateral derecha:

Visualización de los siguientes botones gráficos:

- "Info": informaciones adicionales sobre la pista que está siendo reproducida.
- "Pistas": lista de las pistas disponibles.

En la parte inferior:

Visualización de las informaciones relativas a la pista en reproducción y de los siguientes botones gráficos:

- "Bluetooth": para la fuente audio Bluetooth®, abre la lista de los dispositivos
- "Explora" para la fuente USB, abre la navegación.
- ◄◄/►>: selección de la pista anterior/siguiente.
- II: pausa en la pista en reproducción
- "Audio": acceso a la pantalla "Configuraciones de Audio".

CAMBIO DE PISTA (siguiente/anterior)

Presione brevemente el botón gráfico ▶ o gire el botón BROWSE / ENTER en sentido horario para reproducir la pista siguiente o presione brevemente el botón gráfico ◄ o gire el botón BROWSE / ENTER en sentido anti-horario para regresar al comienzo de la pista seleccionada o para regresar al comienzo de la pista anterior si la reproducción de la pista actual comenzó hace menos de 3 segundos.

AVANCE RÁPIDO/ RETROCESO RÁPIDO DE LAS PISTAS

Presione prolongadamente el botón gráfico ▶▶ en la pantalla o en los otros comandos del volante para avanzar rápidamente dentro de la pista seleccionada o presione prolongadamente el botón gráfico ◄◄ o el comando en el volante para retroceder rápidamente dentro de la pista.

El avance rápido/retroceso rápido se interrumpe cuando se suelta el botón gráfico o cuando se alcanza la pista anterior/siguiente.

SELECCIÓN DE PISTA (Pistas)

Esta función permite abrir una ventana com la lista de las pistas en reproducción.

El botón/selector **BROWSE / EN-TER** permite buscar todo el contenido multimedia de la fuente en reproducción.

Las posibilidades de selección dependen del dispositivo conectado.

Por ejemplo, en un dispositivo USB/iPod también es posible visualizar la lista de los artistas, de los géneros musicales y de los álbumes presentes en el propio dispositivo, conforme a las informaciones registradas en las propias pistas.

Nota

Este botón puede ser desactivado por algunos dispositivos Apple®.

Presionar el botón gráfico "Pistas" para activar esta función en la fuente en reproducción.

Girar el botón/selector **BROWSE** / **ENTER** para seleccionar la categoría deseada y, en seguida, presionar el mismo botón/selector para confirmar la selección.

Nota

El botón gráfico no admite operación alguna sobre un dispositivo AUX.

Nota

El tiempo de indexación de un dispositivo USB puede variar según el soporte insertado (en algunos casos puede llevar algunos minutos).

VISUALIZACIÓN DE LAS INFOR-MACIONES DE LA PISTA

Presione el botón gráfico **"info"** para visualizar en la pantalla las informaciones de la pista en reproduc-

ción para dispositivos que soportan la función.

REPRODUCCIÓN ALEATÓRIA DE LAS PISTAS

Presione el botón gráfico "SHUF-FLE" o "Aleat." (Reproducción aleatoria), conforme a la versión, para reproducir en orden aleatoria las pistas en el presentes en el dispositivo USB/iPod o Bluetooth®.

Presione el botón gráfico "SHUF-FLE" o "Aleat." (Reproducción aleatoria) una segunda vez para desactivar la función.

REPETICIÓN DE LA PISTA

Presionar el botón gráfico **"Repite"** para activar la función.

Presionar el botón gráfico "Repite" una segunda vez para desactivar a función.

MODO BLUE-TOOTH®

El modo es activado registrando en el sistema un dispositivo Bluetooth® conteniendo pistas musicales.

CONEXIÓN DE UM DISPOSITIVO DE AUDIO BLUETOOTH®

Para conectar un dispositivo de audio Bluetooth®, proceda de la siguiente forma:

- Habilite la función Bluetooth[®] en el dispositivo.
- Presione el botón MEDIA en el panel frontal.
- Seleccione el modo Media Bluetooth®;
- Presionar el botón gráfico "Añadir dispositivo".
- Busque Uconnect™ en el dispositivo audio Bluetooth® (durante la fase de registro, en la pantalla indica se indica el estado de avance de la operación).

- Cuando se lo solicite el dispositivo de audio, introduzca el código PIN, mostrado en la pantalla del sistema o confirme el dispositivo el PIN mostrado.
- Cuando el procedimiento de registro esté terminado con éxito, en la pantalla será mostrado un mensaje: seleccionando "Sí" a la pregunta, el dispositivo de audio Bluetooth ® será registrado como favorito (el dispositivo tendrá prioridad sobre los que sean registrados posteriormente). Seleccionando "No", la prioridad es determinada de acuerdo al orden en que fue conectado. El último dispositivo conectado tendrá prioridad más alta.
- El procedimiento de conexión de un dispositivo de audio también se puede realizar presionando el botón gráfico "Teléfono" en el panel frontal y seleccionando la opción "Configuraciones" o, desde el menú "Configuraciones" seleccione la opción "Teléfono/Bluetooth® ".

Nota

Si se pierde la conexión Bluetooth® entre el teléfono móvil y el sistema, consulte el manual de instrucciones del teléfono.

MODO AUX

Para activar el modo AUX, ingrese un dispositivo adecuado en la puerta AUX previsto en el vehículo.

Ingresando un dispositivo con un cable de salida P2 en la entrada AUX, el sistema empieza a reproducir la fuente AUX conectada caso la misma esté en reproducción.

Ajustar el volumen por medio del botón **(*)** "VOLUMEN" en el panel frontal o por medio del mando de ajuste de volumen del dispositivo conectado.

La función "Compensación volumen AUX" sólo se puede seleccionar a partir de los modos "Audio" cuando la fuente AUX está activa.

Nota

Las funciones del dispositivo conectado al enchufe AUX son comandadas directamente por el propio dispositivo: no es, por lo tanto, posible cambiar la pista/carpeta/playlist o controlar el inicio/fin/pausa de reproducción por medio de los mandos previstos en el panel frontal o por medio de los mandos del volante.

Nota

No deje conectado el cable de reproductor portátil al conector AUX después de su uso, para evitar posibles ruidos en los altoparlantes.

MODO USB

Para activar el modo USB/iPod, conecte un dispositivo adecuado (USB o iPod) en la puerta USB situada en la consola central (según el modelo).

Al introducir un dispositivo USB/iPod con el sistema encendido, comienza a reproducir las pistas presentes en el dispositivo si la función de "Reproducción Automática" del menú "Audio" estuviese configurada en ON.

Si se modifica el nombre del dispositivo en las configuraciones Bluetooth ® del teléfono (si previsto), en el caso de inserción del dispositivo vía USB o Bluetooth, es posible que la Radio cambie la pista en reproducción.

TRIP COMPUTER

Presionando el botón gráfico "Trip", se pueden visualizar en la pantalla la información de viaje del vehículo.

Esta función está compuesta por las opciones "Trip instantáneo" ("Autonomía" y "Consumo instantáneo") y por dos "Trips" separados, denominados "Trip A" y "Trip B", capaz de monitorear cada uno el "Viaje completo" del vehículo de forma independiente.



Ambas funciones se pueden resetear a cero (reset - inicio de nuevo viaje): para resetear el "Trip" en cuestión , mantenga presionado el botón gráfico "Trip A" o "Trip B".



FUNCIÓN TELÉ-FONO

ATIVACIÓN DEL MODO TELÉ-FONO

Para activar la función teléfono, presione el botón "Teléfono" en la pantalla.

Con el teléfono conectado, la pantalla muestra la siguiente ventana:



FUNCIONES PRINCIPALES

Por medio de botones gráficos visualizados en la pantalla, es posible:

 Marcar el número de teléfono (utilizando el teclado gráfico presente en la pantalla).

- Visualizar y llamar para contactos presentes en la lista del celular.
- Visualizar y llamar para los contactos a partir de los registros de llamadas recientes.
- Parear hasta 10 teléfonos/dispositivos de audio para facilitar y acelerar el acceso y las llamadas
- Transferir las llamadas del sistema para el celular y viceversa.
- Desactivar el audio del micrófono del sistema para conversaciones privadas.

El audio del celular es transmitido a través del sistema de audio del vehículo: el sistema desactiva el audio de la radio cuando se utiliza la función de teléfono.

VISUALIZAÇÕES NO DISPLAY

Cuando un teléfono está conectado al sistema, en la pantalla se visualiza una serie de informaciones (si disponibles):

- Estado relativo al roaming.
- Intensidad de la señal de red.
- Nivel de la batería del celular.
- Nombre del celular.
- La función "No molestar".
- La función "Responder con un mensaje".

Para consultar la lista de los celulares y de las funciones soportadas, consulte al Servicio al Cliente.

CONEXIÓN DEL CELULAR - PA-READO

Nota

Realice esta operación solamente con el vehículo detenido y en condiciones de seguridad; la función es desactivada con el vehículo en movimiento.

A continuación está descrito el procedimiento de conexión del celular: de cualquier forma, consulte siempre el manual de instrucciones del celular.

- Activar la función Bluetooth® en el celular.
- Presione el botón gráfico "Teléfono" en la pantalla.
- Si aún no estuviese presente ningún teléfono pareado en el sistema, en la pantalla se visualiza una ventana con un mensaje específico.
- Entre en "Configur." y seleccione "Parear dispositivo" para iniciar el procedimiento de pareado, después busque el dispositivo Uconnect™ en el celular.
- Cuando el celular se lo solicite, introduzca por medio del teclado de su celular el código PIN mostrado en la pantalla del sistema o confirme en el celular el PIN mostrado.
- Durante la fase de conexión, en la pantalla aparece una ventana que indica el progreso de la operación.
- Cuando el procedimiento de conexión finalice con éxito, en la pantalla se mostrará un mensaje: respondiendo "Sí", el celular será pareado como favorito (el celu-

lar tendrá prioridad sobre otros dispositivos que sean conectados posteriormente). Caso no haya asociados otros dispositivos, el sistema considerará el primer dispositivo asociado como favorito.

Nota

Para los celulares que no estén definidos como favoritos, la prioridad está determinada de acuerdo al orden en que han sido pareados. El último teléfono pareado tendrá la prioridad más alta.

En algunos celulares, para habilitar la función de lectura vocal de SMS, es necesario activar la opción de notificación de SMS en el teléfono; esta opción, habitualmente está presente en el celular, en el interior del menú de conexiones Bluetooth[®] para el dispositivo registrado como Uconnect™. Después de haber activado esta función en el celular, es necesario apagar y encender nuevamente el celular por medio del sistema Uconnect™ para confirmar a activación.

Nota

Después de la actualización del software del teléfono es aconsejable, para un adecuado funcionamiento, borrar el teléfono de la lista de dispositivos pareados con la radio, borrar también en el celular el pareado anterior Bluetooth® con el sistema Uconnect™ y realizar un nuevo pareado.

MEMORIZACIÓN DE LOS NOM-BRES/NÚMEROS EN LA LISTA DEL CELULAR

Antes de registrar el celular, verifique en el celular que memorizó, en la lista de contactos, los nombres a contactar, de forma que pueda llamarlos con el sistema manos libres del vehículo.

Si la lista telefónica no contuviese ningún nombre, introduzca nuevos nombres para los números de teléfono utilizados con más frecuencia.

Para más información sobre esta operación, consulte el manual de instrucciones del celular.

Nota

No serán mostradas las entradas presentes en la lista de contactos en las cuales no hayan sido memorizados los números de teléfono o en los que falten ambos campos (nombre y apellido).

ACTIVACIÓN/DESACTIVACIÓN DE UN CELULAR O DISPOSITIVO DE AUDIO BLUETOOTH®

Activación

El sistema se conecta automáticamente al celular con la prioridad más alta.

Si desea escoger un celular o un dispositivo de audio Bluetooth® específico, realice uno de los siguientes procedimientos:

- Presione el botónTELÉFONO en el panel frontal.
- Presione el botón gráfico "Configur." (algunas versiones)
- Escoja la lista "Teléfonos pareados" o "Fuentes audio pareadas"

por medio del respectivo botón gráfico del display.

- Seleccione el dispositivo (celular o dispositivo Bluetooth®) específico presionando en el engranaje y después presione el botón gráfico "Conectar teléfono".
- Presione el botón gráfico "Media" en la pantalla y después, "Seleccionar fuente" y "Bluetooth".
- Escoja la lista de "Teléfonos pareados" o "Fuentes de audio pareadas" por medio del botón gráfico respectivo en la pantalla.
- Seleccione el dispositivo (celular o dispositivo Bluetooth ®) específico presionando en el engranaje y después presione el botón gráfico "Conectar teléfono".
- Durante la fase de conexión, en la pantalla aparece una ventana que indica el progreso de la operación.
- El dispositivo conectado aparecerá resaltado en la lista.

Desactivación

Para desactivar un celular o un dispositivo de audio Bluetooth® específico, proceda de la siguiente forma:

- Presionar el botón gráfico "Media" en la pantalla y después, "Bluetooth".
- Escoja la lista de "Teléfonos pareados" o "Fuentes audio pareadas." por medio del botón gráfico respectivo en la pantalla.
- Seleccione el dispositivo (celular o dispositivo Bluetooth ®) presionando en el engranaje.
- Presione el botón gráfico "Desconectar teléfono".

ELIMINACIÓN DE UN CELULAR O DISPOSITIVO DE AUDIO - BLUE-TOOTH®

Para eliminar un celular o un dispositivo de audio Bluetooth[®] de una lista, proceda de la siguiente forma:

- Presione el botón gráfico "Media" en la pantalla y después, "Bluetooth":
- Escoja la lista de "Teléfonos pareados" o "Fuentes audio pareadas" por medio del respectivo botón gráfico en la pantalla.
- Seleccione el dispositivo (celular o dispositivo Bluetooth®) específico presionando en el engranaje.
- Presione el botón gráfico "Borrar teléfono".
- En la pantalla aparecerá una ventana de confirmación: presione
 "Sí" para borrar el dispositivo o
 "No" para cancelar la operación.

DEFINICIÓN DE UN CELULAR O DISPOSITIVO DE AUDIO BLUE-TOOTH® COMO FAVORITO

Para definir un celular o un dispositivo de audio Bluetooth® como favorito, proceda de la siguiente forma:

 Presione el botón gráfico "Media" en la pantalla y después, "Bluetooth";

- Escoja la lista "Teléfonos pareados" o "Fuentes audio pareadas" por medio del respectivo botón gráfico del display.
- Seleccione el dispositivo (celular o dispositivo Bluetooth [®]) presionando en el engranaje.
- Presione el botón gráfico "Definir como favorito".
- El dispositivo seleccionado se desplazará a la parte superior de la lista.

TRANSFERENCIA DE DATOS DEL TELÉFONO (LISTA DE CONTAC-TOS Y LLAMADAS RECIENTES)

Si el celular dispone de la función de transmisión de la lista de contactos vía tecnología Bluetooth®.

Durante el procedimiento de conexión aparecerá una ventana con el pedido "¿Desea transferir los datos de su teléfono y llamadas?".

Respondiendo "Sí", todos los contactos y la lista de las llamadas recientes serán copiados para el sistema.

Respondiendo "No", será posible realizar la operación más tarde.

Después de la primera transferencia de los datos del teléfono, el procedimiento de transferencia y actualización de la lista de contactos (si soportada) comienza en el momento que se establece una conexión Bluetooth® entre el celular y el sistema.

Siempre que se conecta un celular al sistema, es posible transferir y actualizar un máximo de 5000 contactos por cada teléfono.

En función del número de entradas transferidas de la lista, es posible que se produzca un leve retraso antes de que los últimos nombres transferidos puedan ser utilizados. Hasta ese momento, estará disponible (si presente) la lista anteriormente transferida.

Sólo se puede acceder a una lista de contactos de un teléfono actualmente conectado al sistema. La lista descargada del celular no puede modificarse ni borrarse a través del sistema UconnectTM: las modificaciones se transferirán y actualizarán en

el sistema durante la próxima conexión del teléfono móvil.

ELIMINACIÓN DE LOS DATOS DEL TELÉFONO (LISTA DE CON-TACTOS Y LLAMADAS RECIENTES)

Para borrar los dados del teléfono, como lista de llamadas recientes y agenda telefónica en la pantalla, proceda de la siguiente forma:

- Presione el botón"Teléfono" en el panel frontal.
- Presione el botón gráfico "Configur.".
- Escoja la lista de "Teléfonos pareados" o "Fuentes de audio pareadas" por medio del botón gráfico respectivo en la pantalla.
- Seleccione el dispositivo (celular o dispositivo Bluetooth®) específico presionando en el engranaje.
- Presione el botón gráfico "Borrar datos teléfono".

REALIZAR UNA LLAMADA

Las operaciones descritas a continuación son sólo accesibles si estuviesen soportadas por el celular que está siendo utilizado.

Consulte el manual de instrucciones del celular para conocer todas las funciones disponibles.

Es posible realizar una llamada de las siguientes formas:

- Presionando el botón gráfico "Agenda telefónica" (agenda telefónica del celular).
- Presionando el botón gráfico "Reciente".
- Presionando el botón gráfico "Marque/Teclado".

Marcar el número de teléfono por medio del icono "Marque/Teclado" en la pantalla

Con el teclado gráfico mostrado en la pantalla, se puede introducir el número de teléfono.

Proceder de la siguiente forma:

- Presione el botón gráfico "Teléfono" en la pantalla.
- Presione el botón gráfico "Marque/Teclado" en la pantalla y utilice los botones gráficos numerados para introducir el número.
- Presione el botón gráfico "Llame/Llamar" para realizar la llamada.

Marque el número de teléfono por medio del celular

Es posible marcar un número de teléfono utilizando el celular y continuar utilizando el sistema (es recomendable evitar distracciones durante la conducción, por lo tanto esta operación deve ser realizada solamente con el vehículo detenido).

Al marcar un número de teléfono por medio del teclado del celular, el audio de la llamada es reproducido a través del sistema de audio del vehículo.

Llamadas recientes

Se pueden visualizar en la pantalla la lista de las últimas llamadas de teléfono de cada una de las siguientes categorías de llamada:

- Todas las llamadas.
- Llamadas recibidas.
- Llamadas realizadas.
- Llamadas perdidas.

Para acceder cada uno de estos tipos de llamada, presione el botón gráfico "Reciente" en la pantalla principal del menú "Teléfono".

GESTIÓN DE UNA LLAMADA RE-CIBIDA

Comandos de llamada

Por medio de los botones gráficos mostrados en la pantalla, es posible realizar las siguientes funciones relativas a llamadas telefónicas:

- Responder/atender.
- Colgar/fin.

- Ignorar.
- Colocar en espera/retomar.
- Desactivar/activar el micrófono.
- Transferir la llamada.
- Pasar de una llamada activa para otra.
- Conferencia/unir dos llamadas activas.

Atender una llamada

Cuando se recibe una llamada en el celular,el sistema desactiva el sistema de audio (si activo) y se visualiza la llamada en la pantalla.

Para atender una llamada, presione el botón gráfico "Atender." o el botón de los mandos del volante.

Rechazar una llamada

Para rechazar una llamada, presione el botón gráfico "Ignore" o el botón nos comandos no volante.

Responder a una llamada durante una conversación activa

Para atender una llamada recibida mientras está activa otra conversación telefónica, presione el botón gráfico "Atender" para colocar en espera la llamada en curso y atender la nueva llamada entrante.

Nota

No todos los celulares pueden soportar la gestión de una llamada entrante cuando ya está otra conversación telefónica activa.

REALIZAR UNA SEGUNDA LLA-MADA

Mientras está activa una conversación telefónica, siempre es posible realizar una segunda llamada de las siguientes formas:

- Seleccionando el número/contacto, a partir de la lista de llamadas recientes
- Seleccionando el contacto a partir de la agenda.

 Presionando el botón gráfico "En espera" y marcando el número con el teclado gráfico dela pantalla.

GESTIÓN DE DOS LLAMADAS TELEFÓNICAS

Si estuviesen dos llamadas en curso (una activa y una en espera), se puede alternar entre las llamadas presionando el botón gráfico "Alternar llam." o unir las dos llamadas en una conferencia, presionando el botón gráfico "Conferencia".

Nota

Verifique si el teléfono que está utilizando soporta la gestión de una segunda llamada y el modo "Conferencia".

TERMINAR UNA LLAMADA TELE-FÓNICA

Para terminar la llamada en curso, presione el botón gráfico "Fin" o el botón del volante.

Finalizará la llamada en curso y si hubiese una llamada en espera, pasará a ser la llamada en curso.

En función del tipo de celular, si la llamada en curso fuese terminada por quien llamó, la posible llamada en espera puede no activarse automáticamente.

MARCA DE NUEVO

Para llamar para el número/contacto de la última llamada realizada, presione el botón gráfico "Marca de nuevo".

CONTINUACIÓN DE UNA LLA-MADA TELEFÓNICA

De cualquier forma, después de apagar el motor, se puede continuar una llamada telefónica.

La llamada continúa hasta el momento de ser finalizada manualmente o durante un tiempo máximo de 20 minutos.

Cuando se desconecta el sistema, la llamada es transferida para el celular.

ACTIVACIÓN Y DESACTIVACIÓN DEL MICRÓFONO

Durante una llamada, se puede desactivar el teléfono presionando el botón en el panel frontal, o en los comandos del volante, o también con el botón gráfico "Silenciar"

en la pantalla.

En cualquier caso, cuando se desactiva el micrófono del sistema, se puede escuchar la llamada en curso.

Para reactivar el micrófono, pulse nuevamente el respectivo botón.

TRANSFERENCIA DE LLAMADA TELEFÓNICA

Se pueden transferir las llamadas en curso del celular para el sistema y viceversa sin terminar la llamada.

Para realizar la transferencia de llamada, presione el botón gráfico "Transf.".

SIRI EYES FREE (sólo disponible con el iPhone 4S y posteriores e iOS compatibles)

La función Siri Eyes Free permite utilizar la voz para enviar mensajes de texto, reproducir el contenido de audio del dispositivo, llamadas telefónicas y mucho más.

La función Siri Eyes Free utiliza el lenguaje natural para escuchar y responder, interactuando con las órdenes. El sistema ha sido concebido para que sea posible mantener los ojos en la carretera y las manos al volante, permitiendo, por medio de la función Siri, realizar otras funciones de utilidad.



Interacción con la función Siri

Para interactuar con la función Siri, proceda de la siguiente forma:

Asocie el dispositivo Apple compatible com la función Siri al sistema Uconnect™. Para el procedimiento de pareado correcto, consulte el capítulo dedicado a la conexión del teléfono.



 presione prolongadamente y suelte el botón (4) de los mandos en el volante. Después de oír un doble bip, el sistema estará listo para recibir un comando.

Nota

El simple hecho de presionar brevemente el botón (√) activa el sistema de reconocimiento de voz nativo de Uconnect™ y no la interfaz con Siri. Durante la interacción con la función Siri Eyes Free, el sistema de reconocimiento de voz del Uconnect™ no estará disponible y viceversa.

 Después del doble bip, comience a interactuar con la función Siri.

Ejemplos de comandos Siri y preguntas:

- "Tocar Rolling Stones"
- "Enviar mensaje para Juan"
- "Leer el mensaje de Sarah"
- "Ir para el bar más próximo"



• El modo Siri se cierra presionando brevemente el botón (ré o el botón gráfico "Cancelar", o también esperando por el cierre de Siri por parte del dispositivo (algunos segundos después de la última interacción).

Verifique que la función Siri está habilitada en el dispositivo antes de comenzar a utilizarlo con el sistema Uconnect™.

Para el acceso por medio de la función Siri a los contenidos de audio del dispositivo, verifique que el mismo también está conectado como fuente de audio. Para recibir instrucciones de navegación, es necesario que la fuente de audio esté disponible en el dispositivo.

Hable de forma clara, orientado hacia el micrófono para garantizar que Siri comprenda el comando transmitido.

Para la función Siri es necesario tener acceso a internet. La función puede no estar disponible en todos los idiomas o en todas las áreas geográficas y sus funcionalidades pueden variar de acuerdo con el área geográfica.

LECTOR DE MENSAJES SMS

El sistema permite leer los mensajes recibidos por el celular.

Para utilizar esta función, el celular debe soportar el intercambio de SMS vía Bluetooth[®].

Si la función no fuese soportada por el teléfono, el botón gráfico respectivo "Mensajería" estará desactivado (en gris).

Al recibir un mensaje de texto, en la pantalla se visualizará una ventana que permitirá la selección entre las opciones "Ver", "Leer", "Ignorar" o "I lamar". Se puede acceder a la lista de mensajes SMS recibidas por el celular presionando el botón gráfico "Mensajería" (la lista muestra un máximo de 60 mensajes recibidas).

Activación/desactivación del lector de mensajes SMS

La función de lectura automática de los mensajes SMS puede ser activada/desactivada en la pantalla. Para esto, proceda de la siguiente forma:

- Presione el botón "Teléfono" no painel frontal.
- Presione el botón gráfico "Configur.".
- Escoja la lista de "Teléfonos pareados" o "Fuentes audio pareadas" por medio del botón gráfico respectivo en la pantalla.
- Seleccione el dispositivo (celular o dispositivo Bluetooth®) específico presionando en el engranaje.
- Presione el botón gráfico "Mensajes Off" para desactivar o "Mensajes On" para activar.

Nota

En algunos celulares, para habilitar la función de lectura vocal de SMS, es necesario activar la opción de notificación de SMS en el teléfono; esta opción, habitualmente está presente en el celular, en el interior del menú de conexiones Bluetooth® para el dispositivo registrado como Uconnect™. Después de haber activado esta función en el celular, es necesario apagar y encender nuevamente el celular por medio del sistema Uconnect™ para confirmar a activación.

OPCIONES DE MENSAIES SMS

En la memoria del sistema están presentes mensajes SMS predefinidas, que pueden enviarse en respuesta a un nuevo mensaje recibido.

- Sí.
- No.
- Está bien.
- Ahora no puedo hablar.
- Hámeme.

- Le llamo más tarde.
- Estoy en camino.
- Gracias.
- Llegaré tarde.
- Parado en el tráfico.
- Empiecen sin mí.
- ¿Donde está?
- ¿Ya ha llegado?
- Necesito orientación.
- Me he extraviado.
- Voy a llegar 5 (o 10, 15, 20, 25, 30, 45, 60) minutos tarde (utilizar los números indicados, caso contrario el sistema no reconocerá el mensaje).
- Le veo de aquí en 5 (o 10, 15, 20, 25, 30, 30, 45, 60) minutos (utilizar los números indicados, caso contrario el sistema no reconocerá el mensaje).
- Le veo más tarde.

Nota

Para más información sobre las formas de envío de un SMS por me-

dio de comandos vocales consultar el respectivo párrafo.

Cuando reciba un SMS, el sistema permite reenviar el mismo mensaje.

Nota

Algunos celulares, al conectarse al sistema UconnectTM, pueden no tener en cuenta la configuración relativa a la confirmación de entrega del SMS configurada en el teléfono. Caso sea enviado un mensaje SMS por medio del sistema UconnectTM, el usuario puede tener que pagar, sin previo aviso, un coste adicional debido a la solicitud de confirmación de entrega de SMS enviado por el teléfono. Para cualquier cuestión relativa a lo descrito arriba, contacte a su operador de telefonía móvil.

FUNCIÓN NO MOLESTAR

Si está soportado por el teléfono pareado, presionando el botón gráfico "No molestar", no se avisará al conductor de ninguna llamada o mensaje SMS entrante. El conductor tiene la posibilidad de responder automáticamente con un mensaje predefinido o personalizado por medio de las configuraciones.

CONFIGURACIONES

Presione el botón gráfico "Config." en la pantalla táctil para visualizar el menú principal de "Configuraciones".

Nota

La visualización de las opciones del menú varia conforme las versiones.









El menú está constituido por las siguientes opciones:

- Idioma.
- Pantalla.
- Unidades de medida.
- Comandos de voz.
- Reloj y Fecha.
- Seguridad & ayudas a la conducción (donde previsto).
- Luces (donde previsto).
- Puertas y bloqueos.
- Opciones apagar vehículo.
- Audio.
- Teléfono.
- Restablecer configuraciones.
- Borrar datos personales.

Idioma

Presionar el botón gráfico "Idioma" para seleccionar uno de los idiomas disponibles (los idiomas disponibles varían según mercados)

Pantalla

En el menú "Pantalla" son mostradas las siguientes opciones:

- "Modo de pantalla": seleccionar una de las en el menú para "Modo de pantalla" para definir la luminosidad de la pantalla, con dos opciones: "Auto" o "Manual". En la modalidad "Auto", la luminosidad de la pantalla está vinculada a la del cuadro de instrumentos.
- "Luminosidad de la pantalla con los faros encendidos" (este ajuste no está disponible cuando el modo de pantalla está definido para "Auto"): presionar los botones gráficos " + " o " " para ajustar la luminosidad de la pantalla con los faros encendidos (la opción que no corresponda con los faros encendidos permanecerá gris).
- "Luminosidad de pantalla con faros apagados" (este ajuste no está disponible cuando el modo de la pantalla está definido para "Auto"): presionar los botones gráficos " + " o " - " para

ajustar la luminosidad de la pantalla en condiciones de faros apagados (la opción que no corresponda con los faros apagados permanecerá gris).

- "Sonido pantalla táctil": pulse el botón gráfico correspondiente para activar/desactivar la señal acústica emitida al pulsar los botones gráficos exhibidos en pantalla.
- "Conexión Display AutoShow Smartphone" o "Exhibir autom. pantalla del smartphone al conectar": presionar el botón gráfico correspondiente para activar/desactivar el modo de proyección del smartphone automáticamente al conectar el dispositivo vía USB.

Unidades de medida

Permite seleccionar las unidades de medida a utilizar para la visualización de varias magnitudes.

En el menú "Unidad de medida" se exhiben las siguientes opciones:

- "Unidades de medida"
- "Personalizado"

Seleccionando "Unidades de medida", las opciones disponibles son:

- "Estándar"
- "Personalizado"

Escogiendo la opción "Personalizado" se activan los siguientes submenús:

- "Distancia" (donde previsto): permite seleccionar la unidad de medida de distancia ("mi" o "km").
- "Consumo de combustible": permite seleccionar la unidad de medida de los consumos. Si la unidad de medida de distancia es en "km" es posible seleccionar "km/l" o "l/100km", mientras que si la unidad de medida de distancia es en "mi" (millas), son automáticamente definidas las "mpg".
- "Temperatura" (donde previsto): le permite seleccionar las unida-

des de medida de temperatura (" $^{\circ}$ C" o " $^{\circ}$ F").

Comandos de voz

En el menú "Mandos de voz" se muestran las siguientes opciones:

- "Tiempo de respuesta de voz": le permite seleccionar la amplitud de la respuesta de voz (opciones disponibles "Detallada" o "Breve")
- "Lista de comandos": permite definir si pretende visualizar la lista de comandos de voz disponibles cuando es activado el reconocimiento de voz (opciones disponibles "Nunca", "Con ayuda", "Siempre").

Reloj y fecha

Por medio de esta función, se puede ajustar el reloj.

Las opciones disponibles son:

- "Ajustar hora".
- "Ajustar minuto".

- "Formato hora".
- "Mostrar hora en la barra de estado".
- "Ajustar fecha" (DD/MM/AA).

Presionar el botón gráfico "Config." y, después, seleccionar la opción "Reloj y fecha".





Ajustar hora

Seleccionar la opción "Ajustar hora" y presionar los botones gráficos "—" o " + ".

Ajustar minutos

Seleccionar la opción "Ajustar minutos" y presionar los botones gráficos " – " o " + ".

Formato hora

Seleccionar la opción "Formato hora" para definir el formato de la hora, escogiendo entre "12 horas" o "24 horas". En la modalidad "12 horas" los botones gráficos "AM" e "PM" pasan a estar disponibles.

Mostrar la hora en la barra de estado

En el menú Reloj y Fecha es posible seleccionar la opción "Mostrar hora en la barra de estado" que permite activar/desactivar la exhibición del reloj en la parte superior de la pantalla (donde previsto)

Ajustar fecha

Para efectuar el ajuste de la fecha, seleccione la opción "Ajustar fecha" para ajustar el día, mes y año.

Seguridad y Ayudas a la conducción (donde previsto)

Por medio de esta función, es posible efectuar los siguientes ajustes:

"Park Assist"/"Sensor de aparcamiento" (donde previsto): por medio de esta función, es posible seleccionar el tipo de aviso proporcionado por el sensor de aparcamiento.

Las opciones disponibles son:

- "Sólo aviso"/"Sonido".
- "Aviso + imagen"/"Sonido + Panel".
- "Volume Park Assist Trasero"/"Volumen sensor aparc. trasero"

Las opciones disponibles son: "Bajo", "Medio", "Alto".

 "Retraso Rear View Camera "/"Retraso visualización de cámara trasera" (donde previsto): Permite retrasar la desactivación de la visualización de la cámara cuando se desengrana la marcha atrás.

 "Rear View Camera con guías dinámicas"/'Líneas dinámicas de la cámara trasera" (donde previsto):

Permite activar la visualización en la pantalla de las guías dinámicas que muestran el recorrido del vehículo con la cámara trasera activada.

• "Sensor de Iluvia" (donde previsto):

Por medio de esta función es posible habilitar/deshabilitar y seleccionar la sensibilidad deseada (Auto1 y Auto2) de los limpiaparabrisas en caso de lluvia.

Luces (donde previsto)

Por medio de esta función, es posible efectuar los siguientes ajustes:

- "Sensor faros" (donde previsto): ajuste de la sensibilidad (3 niveles) de encendido de los faros.
- "Retraso apagar faros" (donde previsto): retraso de 0, 30, 60 o 90 segundos para el apagado de los faros al apagar el vehículo.
- "Luces de cortesía" (donde previsto): encendido/apagado de las luces de cortesía.
- "Luces diurnas" (donde previsto): encendido/apagado de las luces diurnas.
- "Luces cornering/de curva" (donde previsto): encendido/apagado de las luces cornering/luces de curva.
- "Luces al "Luces al cerrar" (para versiones/mercados donde esté previsto): permite activar/desactivar el parpadeo de luces al cerrar las puertas".

Puertas y bloqueo

Por medio de esta función, es posible efectuar los siguientes ajustes:

- "Autoclose/Cierre de puertas autom." (donde previsto): por medio de esta función, es posible activar/desactivar el bloqueo automático de las puertas cuando el vehículo esté en movimiento.
- "Desbloquear puertas autom. al salir" (donde previsto): permite escoger si pretende desbloquear todas las puertas cuando una si abre o solamente la puerta que sea abierta cundo el vehículo no esté más en movimiento. La apertura de la puerta del conductor siempre efectuará el desbloqueo de todas las puertas.
- "Luces al bloquear" (donde previsto): permite activar los intermitentes al cerrar las puertas.
- "Desbloqueo de puerta a distancia" (donde previsto): esta función permite escoger si pretende desbloquear todas las puertas o solamente la puerta

del lado del conductor cuando presione el respectivo botón en la llave con telecomando.

 "Passive Entry" (donde previsto): permite activar/desactivar el sistema de bloqueo/desbloqueo de las puertas (o de la tapa del compartimiento de equipajes) sin tener que presionar ningún botón en la llave electrónica.

Opciones apagar vehículo

Por medio de esta función, es posible efectuar los siguientes ajustes:

- "Retraso apagado faros" (donde previsto): atraso de 0, 30, 60 o 90 segundos en la desactivación de los faros al apagar el vehículo.
- "Tiempo apagar radio": permite mantener el sistema encendido durante un tiempo predefinido de 60 minutos después de girar la llave de ignición para la posición STOP.

Audio

Consulte el párrafo "Audio" en el capítulo "Activación/desactivación del sistema".

Teléfono

Consulte el párrafo "Activación/desactivación de un teléfono móvil o dispositivo Bluetooth®" en el capítulo "Función Teléfono".

Restablecer configuraciones

Por medio de esta función, es posible restablecer las definiciones de la pantalla, de la hora, de la fecha y de la radio a los valores de origen definidos por el Fabricante.

Borrar datos personales

Es posible eliminar las personalizaciones tales como: datos personales, favoritos, lista de emisoras memorizadas, dispositivos de audio/teléfonos asociados.

Apple CarPlay y Android Auto (donde previsto)

Apple CarPlay y Android Auto son aplicaciones que permiten la utilización del smartphone en el vehículo de forma segura e intuitiva.

Para activarlos, basta conectar un smartphone compatible vía entrada USB, los contenidos del teléfono son mostrados automáticamente en la pantalla del sistema Uconnect™ (con la opción "Conexión Display AutoShow Smartphone"/"Exhibir autom. pantalla del smartphone al conectar" habilitada en el submenú "Display" del menú "Configurações").

Para verificar la compatibilidad del smartphone, consultar las indicaciones de los website: https://www.android.com/intl/pt-BR_br/auto/ y http://www.apple.com/br/ios/carplay/.

Si se conecta el smartphone corretamente al vehículo vía puerta USB, en el menú principal, en lugar del botón gráfico •☐ se mostrará el icono de la aplicación Apple CarPlay o Android Auto.

CONFIGURACIÓN DEL APP Android Auto

Antes de utilizarlo, descargue al smartphone la aplicación Android Auto de la Google Play Store.

La aplicación es compatible con Android 5.0 (Lollipop) o versiones posteriores.

Para utilizar Android Auto, se debe conectar el smartphone al vehículo por medio de un cable USB.

En la primera conexión será necesario efectuar el procedimiento de configuración presentado en el smartphone. Este procedimiento debe ser realizado sólo con el vehículo parado

CONFIGURACIÓN DEL APP Apple CarPlay

Apple CarPlay es compatible con iPhone 5 o modelos posteriores, con sistema operativo iOS 7.1 o versiones posteriores.

Antes de utilizar el Apple CarPlay, active Siri en Configuraciones > General > Siri en el Smartphone.

Para utilizar el Apple CarPlay, el smartphone debe ser conectado al vehículo por medio de un cabo USB.

INTERACCIÓN

Después del procedimiento de configuración, en la conexión del smartphone a la entrada USB del vehículo, si se conecta el smartphone se conecta a la entrada USB la aplicación se iniciará automáticamente en el sistema UconnectTM.

Se puede interactuar con el Apple CarPlay y el Android Auto utilizando los mandos del volante (presión prolongada del botón), a través del botón/selector **SCROLL TUNE** para la selección y confirmación o

utilizando la pantalla táctil del sistema Uconnect™.

NAVEGACIÓN

Con las aplicaciones Apple CarPlay (verifique los países en los que está habilitado en el website http://www.apple.com/ios/feature-availability/#applecarplay-applecarplay) y Android Auto se puede escoger utilizar el sistema de navegación presente en el propio smartphone.

CONFIGURACIÓN "CONEXIÓN DISPLAY AUTOSHOW SMARTP-HONE"/"EXHIBIR AUTOM. DIS-PLAY DEL SMARTPHONE AL CO-NECTAR"

Por medio de las configuraciones del sistema UconnectTM, el usuario puede decidir visualizar la pantalla del smartphone en la pantalla del sistema UconnectTM en el momento que se conecte el smartphone a través da porta USB. Habilitando esa función, cada vez que se efectúe la

conexión vía USB, el app Apple Car-Play o Android Auto se iniciará automáticamente en la pantalla de radio.

El ítem "Conexión display autoshow smartphone" o "Exhibir autom. display del smartphone al conectar" se encuentra en el submenu "Display".

La función está habilitada por defecto.

Nota

Durante el uso del Apple CarPlay el Bluetooth® está deshabilitado.

Durante el uso del Android Auto el Bluetooth® permanece habilitado.

La conexión de datos dependerá del plan contratado en el smartphone.

Las informaciones pueden estar sujetas a variación, dependiendo del sistema operativo del smartphone.

SALIDA DE LOS APP Apple CarPlay Y Android Auto

Con el app CarPlay activo es siempre posible acceder a los contenidos del sistema Uconnect™ interactuando con los comandos disponibles y visibles en la pantalla del mismo. Com o app Android Auto activo, para regresar a los contenidos del sistema Uconnect™ es necesario seleccionar el último ítem presente en la barra del sistema Android Auto y selecionar "Volver a Uconnect".

Para cerrar la sesión Apple CarPlay o Android Auto, es necesario desconectar físicamente el smartphone de la entrada USB.



COMANDOS DE VOZ

UTILIZACION	DE LOS	COMANDOS DE	
VOZ			 D-1

Ŀ



UTILIZACIÓN DE LOS COMANDOS DE VOZ

Para garantizar que los comandos de voz sean siempre reconocidos por el sistema, es aconsejable seguir las siguientes sugerencias:

- Hable con un volumen de voz normal.
- Antes de hablar, aguarde siempre el "beep" (señal acústica).
- El sistema es capaz de reconocer los comandos de voz suministrados, independientemente del sexo, del tono de voz y de las inflexiones de quienes los pronuncian.
- Si es posible, intente reducir al mínimo el ruido en el interior del habitáculo.
- Pida a los otros pasajeros que se mantengan en silencio antes de pronunciar los comandos de voz. Una vez que el sistema reconozca los comandos independientemente de quien habla, si

estuviesen hablando simultáneamente más personas, puede suceder que el sistema reconozca comandos distintos o adicionales a los solicitados.

- Para un funcionamiento ideal, es aconsejable cerrar las ventanas y el techo solar (Si estuviese equipado) para evitar fuentes de interferencia externas.
- Para garantizar el correcto funcionamiento de los comandos vocales del teléfono conectado, verifique que la agenda fue completamente descargada (o actualizada) en el sistema Uconnect™; en general, basta aguardar 5-10 segundos después la conexión del teléfono al sistema Uconnect™.

Nota

Los comandos de voz deben ser siempre pronunciados en condiciones de conducción segura, respetando las normas en vigor en el país de circulación. Para las lenguas no soportadas por el sistema, los comandos de voz no están disponibles.

Nota

El volumen de las instrucciones de voz es regulable sólo durante la reproducción de las mismas actuando en el botón rotatorio (volumen) — **ON/OFF**.

USO DE LOS COMANDOS EN EL VOLANTE PARA ACTIVAR LOS COMANDOS DE VOZ

الم Botón "voz"

El botón ((c de los mandos del volante permite activar la modalidad de reconocimiento de voz "Radio/Media/Teléfono" que permite:

- Sintonizar una emisora de radio específica.
- Sintonizar una frecuencia de radio AM/FM específica.
- Reproducir una pista presente en el dispositivo USB/iPod/MP3

 Reproducir un álbum presente en el dispositivo USB/iPod/MP3.

Siempre que presione el botón (﴿ > será emitido un "beep" (señal acústica) y en la pantalla serán mostradas sugerencias para pronunciar un comando.

Utilización rápida de interacción vocal

El botón (, si pulsado durante un mensaje vocal del sistema, permiten pronunciar directamente un mando vocal.

Por ejemplo, si el sistema pronuncia un mensaje de voz de ayuda y conoce el comando a emitir para el sistema, pulsando el botón (, el mensaje de voz es interrumpido y es posible pronunciar directamente el mando de voz deseado (evitando, así, tener de escuchar todo el mensaje de voz referente a esa ayuda)

Si es presionado el botón (\$\frac{1}{6}\$, cuando el sistema está aguardando un comando de voz, se cierra la sesión de voz.

ESTADO DE LA SESIÓN DE VOZ

El sistema muestra en pantalla el estado de la sesión de voz a través de los iconos específicos:

- (¿ (icono de color verde): se muestra cuando el sistema está a la escucha. En este caso es posible pronunciar un comando de voz.
- **v**((\subseteq (icono de color verde): se muestra cuando el sistema interpreta un comando de voz y la función respectiva será ejecutada. En este caso, no es posible enunciar un comando de voz.
- x₍₁₎ (icono de color rojo): se muestra cuando el sistema está ejecutando el comando de voz emitido. En este caso, no es posible enunciar un comando de voz.
- icono de color amarillo): se muestra cuando el sistema está pronunciando un mensaje de ayuda, información o múltiple opción. En este caso, no se

- puede pronunciar un comando de voz.
- x ((c) (icono de color rojo): se muestra cuando el usuario cancela la interacción . En este caso, no se puede pronunciar un comando de voz.

OPCIÓN MÚLTIPLE

En algunos casos específicos, el sistema no consigue identificar de forma inequívoca el mando de voz pronunciado y necesita de elegir entre un máximo de cuatro alternativas.

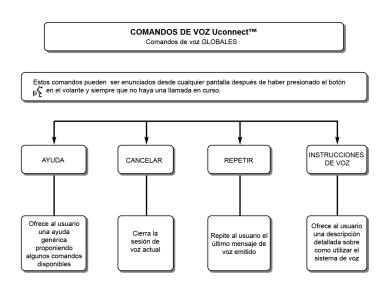


Por ejemplo, si necesita llamar a un contacto presente en la agenda y existiesen nombres semejantes, el sistema propondrá una lista numérica de las alternativas disponibles, solicitando pronunciar el número asociado.

COMANDOS DE VOZ GLOBALES

Nota

Para las lenguas no soportadas por el sistema, los comandos de voz no están disponibles.

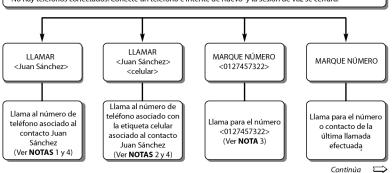


COMANDOS DE VOZ Uconnect™

Mandos de voz TELÉFONO

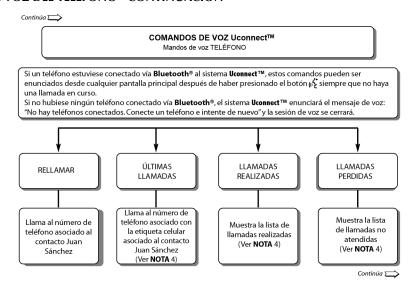
Si un teléfono estuviese conectado vía **Bluetooth**® al sistema **Uconnect™**, estos comandos pueden ser enunciados desde cualquier pantalla principal después de haber presionado el botón (√ siempre que no haya una llamada en curso.

Si no hubiese ningún teléfono conectado vía **Bluetooth®**, el sistema **Uconnect™** enunciará el mensaje de voz: "No hay teléfonos conectados. Conecte un teléfono e intente de nuevo" y la sesión de voz se cerrará.

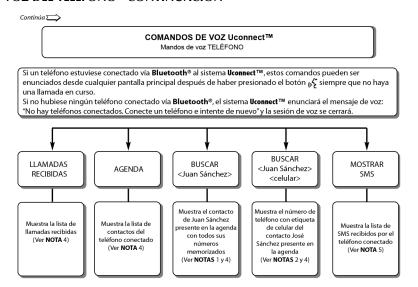


D

COMANDOS DE VOZ DEL TELÉFONO - CONTINUACIÓN



COMANDOS DE VOZ DEL TELÉFONO - CONTINUACIÓN

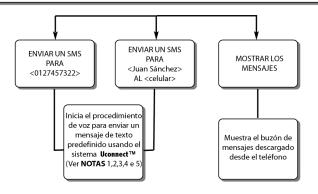


COMANDOS DE VOZ - SMS

COMANDOS DE VOZ Uconnect™

Comandos de voz SMS

Estos comandos pueden ser enunciados desde cualquier pantalla después de haber presionado el botón % en el volante.

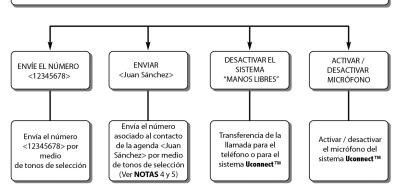


COMANDOS DE VOZ - LLAMADAS EN CURSO

COMANDOS DE VOZ Uconnect™

Comandos de voz LLAMADAS EN MANOS LIBRES

Comandos disponibles en llamada en curso. Estos comandos pueden ser enunciados desde cualquier pantalla después de haber presionado el botón \emptyset en el volante.



NOTAS SOBRE LA LISTA DE CONTACTOS

NOTAS

1.Es posible sustituir <\uan S\uan S\uanchez> por cualquier nombre presente en la lista de contactos del propio celular. Tambi\u00e9n es posible, si el tel\u00e9fono permite la memorizaci\u00f3n de <nombre> (Juan) y (S\u00e9nchez) en dos campos separados emitir los siquientes comandos de vos".

Llamar < Juan > < Sánchez > Buscar < Sánchez > < Juan >

Llamar <Sánchez><Juan> Enviar un SMS a <Juan><Sánchez>
Buscar <Juan><Sánchez> Enviar un SMS a <Sánchez><Juan>

- 2. Es posible sustituir <celular> por una de las otras tres etiquetas disponibles: <casa>, <trabajo>, <otro>. Es también posible, si el teléfono lo permite la memorización de <nombre> (Juan) y <apellido> (Sánchez) en dos campos separados mediante los siguientes comandos de voz: Llamar <Juan> <Sánchez> <celular> Buscar <Sánchez> <Juan> Llamar <Sánchez> <Juan> <Sánchez> PARA EL <celular> Buscar <Juan> <Sánchez> <celular> Enviar un SMS a <Sánchez> <Juan> <ARA EL <celular> Enviar un SMS a <Sánchez> <ARA EL <celular> Enviar un SMS a <Sánchez> <ARA EL <celular>
- 3. Es posible sustituir el número de teléfono <0127457322> por cualquier otro número de teléfono.
- 4. Esta función sólo está disponible si el teléfono conectado vía Bluetooth soporta la transferencia de la agenda y de las últimas llamadas para el sistema Uconnect™. Si la transferencia (o actualización) de la agenda hubiese terminado, en general, basta esperar 5 a 10 segundos después de la conexión al sistema Uconnect™.
- 5. Esta función sólo está disponible si el teléfono conectado vía Bluetooth al sistema **Uconnect™** soporta la función de lectura vocal de mensajes SMS

Nota

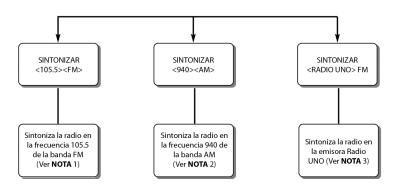
En los casos en que los campos <nombre> y <apellido> tengan caracteres especiales de lenguas no soportadas por el sistema (por ejemplo, Griego), los comandos de voz no estarán disponibles.

COMANDOS DE VOZ - RADIO AM/FM

COMANDOS DE VOZ Uconnect™

Mandos de voz RADIO AM/FM

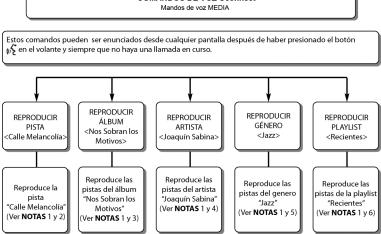
Estos comandos pueden ser enunciados desde cualquier pantalla después de haber presionado el botón $\sqrt[6]{c}$ en el volante y siempre que no haya una llamada en curso.



NOTAS SOBRE COMANDOS DE VOZ - RADIO AM/FM

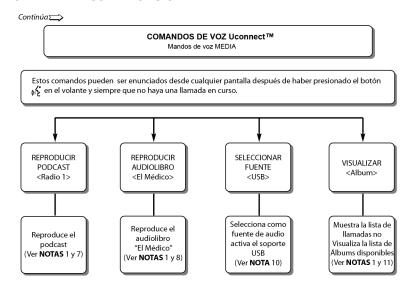
- 1. Es posible sustituir <105.5> por cualquier otra frecuencia disponible de la banda FM.
- 2. Es posible sustituir < 105.5> por cualquier otra frecuencia disponible de la banda FM.
- 3. Es posible sustituir < Radio UNO > por cualquier otro nombre de emisora FM recibida por la radio. No todas las estaciones de radio ofrecen este servicio.

COMANDOS DE VOZ Uconnect™



Continúa 🚞

COMANDOS DE VOZ - MEDIA - CONTINUACIÓN



NOTAS SOBRE COMANDOS DE VOZ - MEDIA

NOTAS

- 1. Los archivos multimedia contenidos en los soportes de MEDIOS (pendrives USB, iPod, USB) deben contener las informaciones correctas de cada pista (títulos de pista, artista, álbum, género, podcast, audiolibro), en caso contrario estas no estarán disponibles para los comandos de voz.
- 2. Es posible sustituir < Calle Melancolía> por cualquier otro nombre de pista disponible en el soporte de MEDIOS (pendrive, iPod vía USB) insertado y activo.
- 3. Es posible sustituir < Nos Sobran los Motivos> por cualquier otro nombre de álbum disponible en el soporte de MEDIOS (pendrive, iPod vía USB) insertado y activo.
- 4. Es posible sustituir < Joaquín Sabina> por cualquier otro nombre de artista disponible en el soporte de MEDIOS (pendrive, iPod vía USB) insertado y activo.
- 5. Es posible sustituir < Jazz> por cualquier género musical disponible en el soporte de MEDIOS (pendrive, iPod vía USB) insertado y activo.
- 6.Es posible sustituir <Recientes> por cualquier otro nombre de playlist disponible en el soporte de MEDIOS (pendrive, iPod vía USB) insertado y activo.
- 7.Es posible sustituir <Radio 1> por cualquier otro nombre de podcast disponible en el soporte de MEDIOS (pendrive, iPod vía USB) insertado y activo.
- 8. Es posible sustituir <El Médico> por cualquier otro nombre de audiolibro disponible en el soporte de MEDIOS (pendrive, iPod vía USB) insertado y activo.
- 9. Es posible sustituir <USB> por cualquier soporte de MEDIOS: "USB," "iPod" y "Bluetooth".
- 10. Es posible sustituir <ÁLBUM> por cualquier otra categoría:
 - "Pistas", "Artistas", "Álbumes", "Géneros", "Playlist" (disponible en pendrives, iPod vía USB)
 - "Pistas" (disponible en pendrives)
 - "Podcast", "Audiolibros" (disponible en iPod vía USB)

Nota

En los casos en que los campos <nombre> y <apellido> tengan caracteres especiales de lenguas no soportadas por el sistema (por ejemplo, Griego), los comandos de voz no estarán disponibles.

Nota

Después de enunciar el comando vocal, es posible solicitar al sistema la lista de mensajes predefinidas a enviar, siguiendo las instrucciones suministradas por el sistema